

GŁOS NARODU

NR. 245. — ROK XXXVII.

REDAKCJA, ADMINISTRACJA i DRUKARNIA KRAKOW, ULICA SW. KRZYZA L. 11.
KONTO CZEKOWE P. K. O. WARSZAWA 140.055 — KONTO CZEKOWE P. K. O. KRAKOW 401.099.

W T O R E K

16. WRZESNIA 1930.

Przedpłata wynosi:	W Krakowie		Na całym obszarze Państwa pols. z przesyłką pocztową	Za granicą	Przedpłata zniżona dla nauczycielstwa ludowego	Za każdą zmianę adresu dopłata 50 gr.
	z odnośnikiem	bez odnośnika				
Miesięcznie	6·20 zł.	5·70 zł.	6·20 zł.	9.50 zł.	5·70 zł.	

TELEFONY: REDAKCJA Nr. 101-90, ADMINISTRACJA Nr. 133-44, DRUKARNIA Nr. 133-44 i 144-05, ODDZIAŁ LWÓW GRODECKA 2 B. TEL. 4878

Najważniejszy cel.

Byłoby zasadniczym błędem, gdyby uwaga społeczeństwa praworządowego, pragnącego ładu i poszanowania prawa w Polsce, pochłonięta aktualnymi sensacjami, straciła z oka najważniejszy obecnie cel, to jest mające się odbyć już za dwa miesiące wybory do Sejmu. Sanacja właśnie tą drogą osiągnęłaby znakomicie zamierzony efekt, gdyby metodami terroru, zastraszenia, względnie wzbudzeniem ustawicznej niepewności, udało się jej przeskodzić, lub przynajmniej osłabić szybkość i energię mobilizacji wyborczej elementów niezależnych i praworządnych. Poza subwencjami od przemysłu jest to w obecnych warunkach jedyna nadzieja sanacji.

Terminy kalendarza wyborczego biegą szybko. Okręgowe komisje wyborcze podjęły już pracę, członkowie komisji obwodowych są wyznaczeni, za niespełna dwa tygodnie spisy wyborców będą wyłożone do przeglądu... Liczyć się też należy z faktem, że czynniki, dzierżące dźwignie w rękach, bynajmniej nie będą zbyt łatwo ułatwiać swobodnego wypowiedzenia się społeczeństwa na zgromadzeniach przedwyborczych. Kampania wyborcza będzie niewątpliwie gwałtowna i krótka. Każdy

dzień okresu przedwyborczego, a nie dopiero ostatnie chwile, musi się stać przeto okresem wytrwałej i nieugiętej propagandy za czynnym udziałem w wyborach, jako ważniejszym dziś, niż kiedykolwiek, obowiązkiem obywatelskim. Listopadowy werdykt narodu ma bowiem wytworzyć takie warunki w państwie, któreby uczyniły niemożliwym poniewieranie podstaw ustroju demokratycznego, praw obywatelskich i zohydzenie narodu i jego przedstawicielstwa. By ten pomysł dla sprawy i państwa wynik wyborów został osiągnięty, akcja wyborcza przygotowana być musi z całą starannością. Wstępem tych przygotowań będzie dokładne kontrolowanie list wyborców i stanowcze reklamowanie usterek. Pamiętać też należy o funduszu wyborczym stronnictwa, którego znaczne wydatki, związane z kosztami agitacji, mogą znaleźć pokrycie tylko w ofiarnych składkach członków i przyjaćciół. Najważniejszym jednak naszym celem jest dopilnowanie obowiązku, jaki ciążyć będzie na każdym w samym dniu wyborów, w tej walce o przywrócenie do życia publicznej kultury katolickiej, narodowej, praworządnej. Nikomu od wyborów listopadowych usuwać się nie wolno!

Niemcy tłumnie poszli do wyborów.

W WIELU MIEJSCOWOŚCIACH UTARCZKI.

Berlin. (PAT). Prezydent Hindenburg był jednym z pierwszych, którzy spełnili obowiązki wyborczy w Berlinie. Bawiący poza Berlinem kanc. Bruening głosował na podstawie specjalnego pełnomocnictwa w miejscowości swego pobytu. We wszystkich większych miejscowościach górnośląskiego okręgu przemysłowego policja znajduje się od wczoraj w pogotowiu alarmowym. Według wiadomości urzędowych, otrzymanych do godz. 5-tej po południu, dzień dzisiejszy upłynął w okręgu przemysłowym G. Śląska bez nadzwyczajnych wydarzeń. Jedynie w Opolu doszło ubiegłej nocy do starcia między komunistami a policją, która stanęła w obronie pochodu Stahlhelmowców. Komuniści obrzucili kamieniami policjantów, którzy odpowiedzieli salwą rewolwerową, poczem wywiązała się

obustronna strzelanina.

We Wrocławiu w czasie demonstracji komunistów, odbytej z soboty na niedzielę, poraniono ciężko urzędnika policyjnego. Pomimo ożywionej propagandy ulicznej, dzień dzisiejszy minął spokojnie.

W Niemczech środkowych poza drobnymi

starściami, dzień dzisiejszy przeszedł dość spokojnie. Nocy ubiegłej w Lipsku doszło kilkakrotnie do starcia między

Hitlerowcami a komunistami.

Z powodu olbrzymiego natłoku głosujących, musiano powiększyć ilość budoek do głosowania w poszczególnych miastach. Na zachodzie wydarzyło się wczoraj wieczór wiele starć. W Kolonii w czasie pochodu demonstracyjnego poczęto rzucać petardy w stronę policji konnej, która

urządziła szarżę,

rozprasząc tłum pałkami gumowymi. Od wczesnych godzin udział wyborców był niezwykle wielki. Niezwykle ożywioną propagandę rozwinięły partie polityczne w okręgu przemysłowym Essen, gdzie ilość wyborców przeszła nawet liczbę głosujących do zgromadzenia narodowego. W okręgu południowo-zachodnim zasługuje na specjalną uwagę spełnienie obowiązku wyborczego w miasteczku na granicy szwajcarsko-niemieckiej Loerrach, przez przeszło 30-tu członków delegacji niemieckiej do Ligi Narodów, którzy przybyli tam z Genewy.

Sprawca zamachu na poselstwo Z. S. S. R. w Warszawie

DOSTANIE SIĘ W RĘCE WŁADZ POLSKICH

Warszawa 14. 9. (PAT). Sprawca usiłowanego zamachu na gmach poselstwa ZSRR. w Warszawie, Jan Polański, który zdolał zbiec zagranicę, został w wyniku śledztwa przepro-

wadzonego przez polskie władze sądowe, zatrzymany w Lublanie. Na skutek żądania władz polskich, władze jugosłowiańskie postanowiły wydać Polańskiego sądom polskim.

Krwawe zakończenie wiecu Centrolewu w stolicy.

— JEDEN

RANNY ROBOTNIK ZMARŁ W SZPITALU.

Warszawa, 14. 9. (Telef. wł.). Dziś w Dolinie Szwajcarskiej odbył się masowy wiec, zwolany przez stronnictwa centrolewu. Przewodniczył b. pos. Arciszewski, przemawiali pp.: Arciszewski, Budzińska-Tylińska, Thugutt, Niedziałkowski, Limanowski i Hofmokr-Ostrowski. Wszystkie przemówienia miały charakter ostrych wystąpień przeciwko dyktaturze, przy czym żywo protestowano przeciwko aresztowaniu b. posłów. Po wiecu uformował się samorzutnie pochód, który ruszył z ulicy Chopina przez Al. Ujazdowskie w kierunku pl. Trzech Krzyży.

W momencie, gdy pochód dochodził do ul. Pięknaj, Ze strony tłumy padły również strzały. Poza to rzucono ostry granat, który wybuchł, raniąc podkom. policji Lubiejewskiego, paru posterunkowych i jedną osobę cywilną. Również od strzałów rannych jest dwu policjantów i szereg osób cywilnych. Jeden z rannych robotnik Suchocki zmarł w szp. Ujazdowskim. Aresztowano około 100 osób.

Burzliwa manifestacja antysanacyjna w Katowicach

POWSTAŃCY USIŁOWALI PRZESZKADZAĆ. — KILKA OSÓB RANNYCH.

Katowice, 14. 9. (Tel. wł.). Manifestacja wszystkich polskich stronnictw niezależnych przeciwko sanacji zapowiadana była na godz. 2-gą w hali Powystawowej koło parku Kościuszki. Magistrat wynajął tę samą salę Związkowi Powstańców Śląskich na zebranie w godzinach przedpołudniowych. Oprócz tego Zw. Powstańców urządził także zebranie w sali Powstańców, na którym przemawiał p. wojewoda Grażyński. Wszystkie przemówienia na wiecach powstańców utrzymywane były w ostrym tonie i podburzały powstańców przeciwko rzekomemu „zirájcom“ państwa. By jednak wrazenie spotęgować, uraczono dużą część uczestników zebrań oficie alkoholem. To też, gdy około godz. 2-giej w południe 10-tysięczny tłum członków i sympatyków stronnictw opozycyjnych zbliżył się do hali Powystawowej, spotkał tak około 400 powstańców, którzy obrzucili kamieniami straż porządkową i oddali strzały z rewolwerów. Policja oddzieliła natychmiast uczestników manifestacji od napastników. Przyszło do starcia z policją, poczem uczestnicy manifestacji skierowali się w stronę miasta. Na ulicy Kościuszki

doszło do nowych starć z policją, wreszcie policja zezwoliła na urządzenie wiecu w sali Tivoli. Przemawiali b. pos. Tempka, poseł Korfanty, a następnie przedstawiciele N. P. R. i P. P. S. Wszystkich mowców a szczególnie posła Korfanteo oklaskiwano. Nastrój był mocno podniecony. Wznoszono okrzyki przeciwko sanacji i jej „bohaterom“.

Ofiarą starć między policją a uczestnikami manifestacji oraz bojówkarzami sanacyjnymi jest kilkanaście osób, które odniosły rany.

W Białej, Nowym Sączu, Tarnowie spokoju nie zakłócono.

Urząd wojewódzki w Krakowie, komunikuje: „Dnia 14 bm. przedpołudniem odbyły się w Białej, Nowym Sączu i Tarnowie w zamkniętych lokalach zgromadzenia przedwyborcze, zwołane przez stronnictwa Centrolewu. Liczba obecnych na nich wahała się między 600 a 1500 osobami. Omawiane były sprawy polityczne i gospodarcze, aresztowanie b. posłów oraz nadchodzące wybory.

W okolicach Białej demonstranci usiłowali

II. Międzynarodówka, pieniądze i J. Piłsudski.

REWELACJE P. HAECKERA.

Zarząd niemieckiej partii socjaldemokratycznej zwrócił się do II. Międzynarodówki z propozycją wystąpienia w obronie aresztowanych b. posłów polskich. Prasa „sanacyjna“ kuje z tego faktu nowe oskarżenie przeciw P. P. S., zarzucając jej niemal nową zdradę stanu. Oburzenie „sanatorów“ jest bardzo wielkie, ale zato bardzo słabo uzasadnione. Trzeba by bowiem najpierw dowieść, że to P. P. S. prosiła socjalistów niemieckich o mieszanie się do wewnętrznych spraw Polski, że istotnie pomocy obecnej przeciw własnemu rządowi szukała. Tego jednak prasa „sanacyjna“ nie udowodniła i zapewne nie udowodni. A jeśli socjaldemokraci niemieccy wystąpili z własnej inicjatywy, to czy można zato winić socjalistów polskich? I czyż to nie jest dość naturalne, czy „sanacja“ nie wie działa dotąd, że ze względu na wspólną przy-

formować pochody z orkiestrami i sztandarami na czele, jednak na wezwanie organów P. P. zaniechali tego, udając się grupkami do miasta. Po uchwaleniu odpowiednich rezolucji wszystkie zebrania zakończono w godzinach południowych, a uczestnicy rozeszli się małymi grupkami do domów. Spokoju nigdzie nie zakłócono.“

PIĘĆ WIECÓW WE LWOWIE.

Lwów, 14. 9. Zapowiadane na dziś wiece centrolewu skupiły się w 5 punktach miasta. Dwa wiece zostały rozwiązane przez władze bezpieczeństwa, dwa zostały rozbite, jeden miał przebieg spokojny. Wiece centrolewu odbyły się również w Przemyślu i Drohobyczu przy spokojnym przebiegu.

B. P. PIOTROWSKI CIĘŻKO RANNY.

Warszawa 14. 9. (Telef. wł.). Według nadeszłych tu z Włocławka wiadomości, został tam ciężko ranny podczas demonstracji antysanacyjnej b. poseł Piotrowski z P. P. S.

należność do berlińskiej Międzynarodówki socjaliści polski i Niemiec utrzymują ze sobą serdeczne stosunki? Zresztą nie należy sądzić, że tylko w Niemczech aresztowania wywołały takie echa. Także czeszy, angielscy i francuscy socjaliści są głęboko poruszeni. Cała Europa mówi o tych aresztowaniach i wszyscy prawdziwi przyjaciele Polski, bez względu na przynależność partyjną, są głęboko zaniepokojeni tem, co się w Polsce dzieje.

Socjaliści polscy otrzymywali niegdyś z Berlina nie tylko moralne, lecz nawet finansowe poparcie. Było ono przeznaczone zasadniczo na walkę z caratem. A działo się to za zgodą... Józefa Piłsudskiego. Opowiada o tem we wczorajszym „Naprzodzie“ człowiek doskonale tę sprawę znający red. E. Haecker. Przypomina on:

„Aby od niemieckiej socjaldemokracji wydobyć więcej pieniędzy, pieniędzy, pieniędzy, wysłała mnie w r. 1906 PPS. zaboru rosyjskiego do Berlina. Konferowali ze mną w tej sprawie: Aleksander Sulkiewicz, Witold Jodko-Narkiewicz, Bolesław Antoni Jędrzejowski i Józef Piłsudski. Oni to dali mi upoważnienie ówczesnego CRK. PPS. Wyjechałem tedy do Berlina i odbyłem tam w gmachu Reichstagu konferencję z zarządem partyjnym niemieckiej socjalnej demokracji. Ze strony zarządu partii socjalno-demokratycznej Niemiec brali udział w tej konferencji: August Bebel, Paweł Singer, Herman Molkenbuhr i Wilhelm Pfannkuch. Opowiedziałem im o roli dziejowej PPS., odemnie dowiedzieli się o istnieniu Józefa Piłsudskiego, który wtedy był małeńki i w świecie zupełnie nieznanym, mówiłem im o Polsce podziemnej i zdołałem nie tylko Augusta Bebla o żywym temperamentcie, lecz także flegmatycznego Pawła Singera tak rozentuzjamować, że moja misja w Berlinie odniosła w całej pełni sukces.

Za to po powrocie do Krakowa odbierałem gorące podziękowania osobiste między innymi od Józefa Piłsudskiego.“

Prasa „sanacyjna“ powinna być zatem zachować większą ostrożność, gdy pisze o „obcych agenturach“.

Co słychać

w Krakowie.

Kraków, dnia 15-go września 1930.
 Poniedziałek 15: M. B. Bolesnej.
 Wtorek 16: św. Korneliusza i Cyprjana.
 Wtorek 16: wschód słońca o godz. 5.36, zachód o godz. 18.13.

ULEWNY DESZCZ padał wczoraj po południu, odświeżając panie powietrze, jakie dawało się we znaki przez sobotę i niedzielę przed południem. Termometr utrzymywał się przez cały dzień na poziomie 18° C.

ODPUST W MOGILE. W kościele OO Cystersów w Mogile pod Krakowem odbywał się wczoraj doroczny odpust, jako w dzień Podwyższenia św. Krzyża. Mimo zmiennej pogody do Mogiły podążyły liczne pielgrzymki z Krakowa i okolic.

POD KOŁAMI SAMOCHODU. Wczoraj na zbiegu ulic Potockiego, Kopernika i Mikołajskiej wpadła pod przejeżdżające auto 17-letnia Michalina Kostykówna, ekspedjentka, zamieszkała przy ul. Sołtyka. Odniosła ona szereg obrażeń na nogach i rękach. Lekarz Pogotowia ratunkowego opatrzył Kostykównę, poczem skierował ją do szpitala.

AMATOR OBRAZÓW. W nocy z 12 na 13 b. m. dostało się kilku osobników do pracowni ram Leona Wiadrowskiego przy ul. Florjańskiej L. 7 i skradło 5 obrazów olejnych, wartości 400 zł. Sprawców dotąd nie udało się pokolei ująć.

CZYJ PORTFEL I ZEGAREK? W III. Komisariacie policji przy ul. Siemiradzkiego złożono portfel z większą gotówką i legitymacjami, znalezione na ul. Sobieskiego. W IV. Komisariacie znajduje się złoty damski zegarek, znalezione na ul. św. Jana.

ZAWIADOMIENIA I KOMUNIKATY.
POLSKIE TOWARZYSTWO „SOKÓŁ“ W KRAKOWIE zawiadamia, że od 15 września b. r. przyjmuje wpisy do P. W. piechoty oraz konnicy w godzinach od 5 do 8 wieczór w kancelarii Sokola. Oprócz przedpoborowych również PP. oficerowie, podchorążowie i szeregowi rezerwy są, w celu współpracy, mile widziani.

REPERTUAR TEATRU SŁOWACKIEGO

Poniedziałek: „Potrojne wesele“.
 Wtorek: „Potrojne wesele“.
 Teatr krakowski w Cieszynie.
 Poniedziałek: „Niebieski lis“.
REPERTUAR TEATRU „BAGATELA“.
 Poniedziałek: „Kto raz spróbował, ten zechce jeszcze raz“ (godz. 7.15 i 9.30).
 Wtorek: „Kto raz spróbował, ten zechce jeszcze raz“ (godz. 7.15 i 9.30).
 Środa: „Kto raz spróbował, ten zechce jeszcze raz“ (godz. 7.15 i 9.30).
 Czwartek: „Kto raz spróbował, ten zechce jeszcze raz“ (godz. 7.15 i 9.30).

REPERTUAR KINOTEATRÓW.

WANDA: Pochodnia (w rol. gł. Laura La Plante) film dźwiękowy.
SZTUKA: „Czarna Gwardja“ (film dźwiękowy).
NOWOŚCI: Zamknięcie.
APOLLO: Rio-Rita (film dźwiękowy).
CORSO: „Ludzie bez oblicza“ (w roli gł. Harry Peal).
WARSZAWA: Pat i Patachon jako Policjanci.
PROMIEN: „Marlık D'Pon“.
UCIECHA: „Lokomotywa“ (w roli gł. człowiek o stu twarzach Lon Chaney); film dźwiękowy.

14 wrzesień minął w Krakowie spokojnie.

Wczoraj przed południem socjalistyczne związki zawodowe w Krakowie odbyły zebrania na podwórzu, oraz w lokalach związkowych domu robotniczego P. P. S. przy ul. Dunajewskiego. Dyskusja na zebraniach była bardzo namiętna, jednak nie przyszło do zakłócenia spokoju. Jak słychać, koło godz. 11-tej przyszli do domu robotniczego, gdzie mieści się redakcja „Naprzodu“, funkcjonariusze policji, celem konfiskaty dziennika, jednak nie zostali oni dopuszczeni do wnętrza przez robotników.

Ostatni wieczór w Porębie Wielkiej przed wyjazdem do Krakowa.

Dnia 31 sierpnia odbył się w Kolonji w Porębie Wielkiej wieczór pożegnalny kolonistów. Przybrał on uroczystszy niż zwykle charakter. Na sali bowiem byli obecni: Prezes Towarzystwa mec. Wł. Ekiert, kierownik kolonji prof. Wł. Koch, współpracownik prof. Roman Kluge z Radomia, lekarz kolonji Dr. Dżdż. Młynarkiewicz, fizyk z Limanowej Dr. Mieczysław Hisztin z małżonką i grupa gości z Mszany Dolnej, między nimi Ks. kan. Stabrawa i Dr. Czaplinski.

Na wstępie przemówił delegat kolonistów, uczeń 8 kl. gimn. Józef Wołek. Stwierdził on w imieniu kolegów, że tegoroczny pobyt na Kolonji był miły, zdrowy i pożyteczny, że nie tylko pokrzepił siły fizyczne, ale rozwijał także uczucia religijne i patriotyczne i pogłębił pogląd kolonistów na świat. Następnie złożył wyrazy czci, podziękowania i miłości prezesowi Ekiertowi.

Otwarcie stadjonu „Sokola“ na Krzemionkach.

Towarzystwo gimnastyczne „Sokół“ w Podgórzu obchodziło wczoraj poświąteczną uroczystość poświęcenia i otwarcia własnego stadjonu sportowego na Krzemionkach. Święte sokoło rozpoczęło się nabożeństwem w kościele parafjalnym, odprawionem przez ks. J. Wiczorka. W czasie Mszy św. Tow. Mandolinistów „Espana“ odegrało kilka utworów religijnych. Po Mszy św. na rynku podgórskim odbyła się defilada, w której wzięły udział: oddziały Sokolów podgórskich i krakowskich, delegacji gniazd ze Skawiny, Żywiec i Jaworzna i in.

Na stadjonie powitalne przemówienie wygłosił prezes prof. Wodzinowski, podkreślając rycerską tradycję polskiego sokolstwa. Życzenia imieniem Sokola krakowskiego, jako najstarszy członek tego gniazda złożył p. Wilkowski.

Poświęcenia stadjonu dokonał ks. dr. proboszcz podgórski J. Niemczyński, w okolicznościowym przemówieniu podkreślając znaczenie Sokola jako instytucji dla młodego i starszego pokolenia. Wstępe przemówienie wiceprezesa miasta p. Ostrowski. Wśród gości zauważyliśmy dziekana załogi krak. ks. gen. Niezgodę, ks. prezesa Kuznowicza, wiceprezesa sądu apelac. p. Krzyżanowskiego, dr. Grogera, dr-stwo Sikorskich, dyr. Bierczyńskiego, p. Orłowicza, wicedyr. Gutkowskiego, prof. Mossoczego i innych.

Włamanie do biur konsulatu austriackiego.

W nocy z 13 na 14 b. m. dostał się niewykładowany dotąd osobnik do biur Konsulatu austriackiego przy ul. Wołkiej L. 4 na I. p. Włamywacz wszedł najprzód do ogrodu, przystawił drabinę do okna i dostawszy się na wysokość I. p., odsunął w oknie rygle, poczem wdarł się do wnętrza. W jednym z pokoi wyłamał szuflady przy dwóch biurkach i skradł z podręcznej kasetki 1.977 zł., oraz 80 marek niemieckich. Po dokonaniu rabunku włamy-

wał zbiegł tą samą drogą, którą przyszedł.

Na miejsce włamania przybyły natychmiast organa policji śledczej, które przystąpiły do dochodzeń. Ze sposobu, w jaki sprawca dokonał rabunku wynika, że ma się tu do czynienia z zawodowym włamywaczem. Zdjęcia daktyloskopijne, zrobione na miejscu, przyczynią się niewątpliwie do rychłego ujęcia śmiałego rzezimieszka.

Ważąc zbiegł tą samą drogą, którą przyszedł. Na miejsce włamania przybyły natychmiast organa policji śledczej, które przystąpiły do dochodzeń. Ze sposobu, w jaki sprawca dokonał rabunku wynika, że ma się tu do czynienia z zawodowym włamywaczem. Zdjęcia daktyloskopijne, zrobione na miejscu, przyczynią się niewątpliwie do rychłego ujęcia śmiałego rzezimieszka.

Ważąc zbiegł tą samą drogą, którą przyszedł. Na miejsce włamania przybyły natychmiast organa policji śledczej, które przystąpiły do dochodzeń. Ze sposobu, w jaki sprawca dokonał rabunku wynika, że ma się tu do czynienia z zawodowym włamywaczem. Zdjęcia daktyloskopijne, zrobione na miejscu, przyczynią się niewątpliwie do rychłego ujęcia śmiałego rzezimieszka.

JAK NALEŻY ROZUMIEĆ PRZEPISY O REJESTRACJI NOWYCH FIRM.

Na mocy ustawy o prawie przemysłowem wszelkie nowopowstające firmy obowiązane są zarejestrować się w urzędach władzy państwowej. Często obowiązek ten jest wadliwie komentowany i rozumiany w ten sposób, że dotyczy on wyłącznie firm nowopowstających. W rzeczywistości podlegają nowej rejestracji przedsiębiorstwa danej firmy do innego właściciela, lub zmiany formy prawnej przedsiębiorstwa. Również w wypadkach, gdzie dana firma zmienia swój charakter zaradniczy i rozpoczyna wyrób lub sprzedaż artykułów zgola odmiennych niż dotychczas, musi być uczynione nowe zgłoszenie, tak jakby to miało miejsce z nową zupełnie firmą.

Podlega także zgłoszeniu, jak to zresztą wiadomo, wszelka likwidacja firmy.

Za niestosowanie się do tych wyjaśnień i przepisów opartych na ustawie właściciele firm odpowiadają karno-administracyjnie. Takie wyjaśnienie zostało rozesłane do wiadomości wszystkich władz przemysłowych pierwszej instancji.

CZY BEZ KOKAINY MAJĄ SIĘ ODBYWAĆ ZABIEGI DENTYSTYCZNE?

Jak wiadomo, lekarze-dentyści dla przyniesienia ulgi pacjentom używają zazwyczaj przy zabiegach dentystrycznych — kokainy. Przed kilku miesiącami ministerstwo spraw wewnątrznych zakazało lekarzom-dentystom posługiwanie się kokainą.

Obecnie wszystkie organizacje dentystryczne zwróciły się do ministerstwa z memorjałem, żądając kategorycznie zniesienia zakazu i motywując swoją prośbę opinią szeregu powag le-

Zawody pięcioboju w wyniku przyniosły zwycięstwo Przewdzieckiemu St., który uzyskał 280 punktów; drugie miejsce zdobył Miecz. Kowalczyk (262 punkt.), trzecie Pawlik Wł. (244). czwarte Dragorz (232), piąte Szrott (194). Zawody w piłkę nożną między Koroną i Garbarnią zakończyły się zwycięstwem Garbarni w stosunku 2:0 (1:0). Korona z dwoma rezerwowymi graczami zdołała skutecznie odeprzeć ataki Garbarni, która wystąpiła prawie w najlepszym ligowym składzie, 3 graczy z rezerwy. Wynik byłby może jeszcze łagodniejszy dla Korony gdyby nie pierwsza samobójcza bramka.

Z powodu deszczu popołudniowa część programu odbyła się w gmachu „Sokola“. Ćwiczenia wolne drubów zjednały ogólne uznanie liczącej zgromadzonej publiczności. Po ćwiczeniach odbyło się rozdanie nagród. Wieczorem raut sportowy przeciągnął się w miłym nastroju do późnej nocy. Należy wkońcu zaznaczyć, że rozległy teren na Krzemionkach pod stadjon uzyskał Sokół od gminy miasta. Z każdym miesiącem na stadjonie powstają nowe boiska i miejsca do imprez sportowych. Przewidywane jest dalsze niwelowanie terenu, założenie kortów tenisowych, bieżni, skoczni i t. d., tak że w ciągu przyszłego może roku stadjon uchodzić będzie za jeden z najlepszych w Krakowie.

Radio.

Wtorek 16 września.
 Kraków (312.8). G. 11.40 Przegląd prasy krajowej; 11.58 Sygnał czasu; 12.10 Płyty gramofonowe; 13 Komunikat meteorologiczny; 15.15 Komunikat gospodarczy; 16.15 Płyty gramofonowe; 17.35 „Przegląd radiowy“ — W. Wilkosz, prof. Un. Jag.; 18 Koncert popołudniowy; 19 Rozmaitości; 19.05 „Obrona Ksanotypy“ — dr M. Kaufert; 19.20 Gielda rolnicza z Warszawy i notowania krakowskiej giełdy zbożowej; 19.35 Prasowy Dziennik Radiowy; 19.50 Opera z Poznania.
 Lwów (385.1). G. 11.58 Sygnał czasu; 12.05 Płyty gramofonowe; 17.35 Odczyt; 18 Koncert popołudniowy; 19 Płyty gramofonowe; 19.05 Odczyt; 19.20 Gielda rolnicza; 19.35 Prasowy Dziennik Radiowy; 19.45 Transmisja ze Lwowa uroczystego apelu wieczornego 26 p. p.; 20.45 Płyty gramofonowe.

Na ziemiach Rzeczki.

KU CZCI BOHATERÓW Z R. 1863.

Z Baranowicz donoszą, że miejscowe społeczeństwo postanowiło wznieść pomnik poległym z 1863 roku, uczestników bitwy pod Miłowadami. Zwłoki poległych pochowane są w kurhanie, wzniesionym w miejscowości Krzywoszyma. Na kurhanie tym stanie pomnik z kamienia z tablicą, na której będą wymienione nazwiska poległych.

KONFISKATY... KONFISKATY!...

Natępny dalszy ciąg konfliktu, jakie spadły na pisma za artykuły, dotyczące aresztowań byłych posłów. W Warszawie: „Pobudka“, w Poznaniu: „Nowy Kurjer“ i „Pisak Wielkopolski“. Ponadto za artykuł tej samej treści skonfiskowano „Berliner Tageblatt“.

BRAK ODWAŻNYCH LAKIERNIKÓW.

Jak wiadomo radjustacja we Lwowie wybudowała dwie obrzynie żelazne wieże pod antenę wysokości 76 m. Obecnie należałoby wieże te polakierować, celem ochrony ich od rdzy. Otóż, jak donoszą, brak lakiernika, któryby podjął się tej roboty. Pomimo wysokiego wynagrodzenia (około 10 zł. za godzinę) i ubezpieczenia od wypadku, dotychczas zgłosiło się kilku, ale wyłazszy do połowy wysokości wieży — zawrócili z drogi — z powodu zawrotu głowy. Trzeźwa widocznie będzie zaanżycować kogoś z „drapaczy chmur“ z Ameryki, bo dla nich taka wieża to zabawka.

Sprawy skarbowe.

Przedłużenie terminu pobierania obniżonych kar za zwłokę od zaległości podatkowych.

Przypominamy naszym czytelnikom, że Ministerstwo Skarbu okólnikiem z dnia 28 sierpnia 1930 r. L. D. V. 16561/I. 30 przedłużyło do dnia 30 września b. r. włącznie termin pobierania obniżonych do 1 i pół proc. (zamiast 2 proc.) miesięcznie kar za zwłokę od nieodroczonej i nierozłożonej na raty zaległości podatkowych.

Po upływie tego terminu, tj. od dnia 1 października b. r., mają być pobierane kary za zwłokę w pełnej wysokości, tj. 2 proc. miesięcznie od ustawowych terminów płatności. O.

DOKŁADNY RACHUNEK. Sedzia: — Ile co-nisz skradzione ci buty? — Poszkodowany: — Zaraz porachuję... Nowe kosztowały 40 złotych, potem zółwki 10 złotych, ostatnia naprawa 5 złotych, razem więc wypada 55 złotych.

w kinie dźwiękowym **„WANDA“** ul. św. Gertrudy 5

Gigantyczny twór doby współczesnej
 Najpotężniejsze arcydzieło dźwiękowo-śpiewne
 zdumiewające kolosalnym rozmachem inscenizacji.

Pochodnia

Porywający dramat serc bohaterskich

W głównych rolach: **JOHN BOLES — LAURA LA PLANTE**

którzy odtworzeniem porywającej „Pieśni wolności“
 MARSYLJANKI
 święcą niebywałe tryumfy

W programie dodatki dźwiękowe.
 Ceny miejsc normalne.

Początek seansów codziennie o godz. 7 i 9¹⁰ wieczór, w niedzielę i święta o godz. 5 popo.

Co słychać we Lwowie.

TEATR WIELKI.

Poniedziałek: „Skowronek“, operetka.

TEATR MAŁY.

Poniedziałek: „Papa-kawaler“ Carpentiera.

TEATR ROZMAITOŚCI.

Do środy włącznie: „Zwycięstwo“ Conrada Korzeniowskiego.

REPERTUAR KINOTEATRÓW.

APOLLO: „Parada miłości“ z M. Chevalier.
CASINO: „Co kosztuje miłość“ oraz „Przygoda jeno wojennego“.

CHIMERA: „Marnotrawny bratanek“.

KOPERNIK: „Tajemnica lekarza“, film polski.

PALACE: „Paganin“ z R. Novarro.

MARYSIENKA: „Tajemnica lekarza“, film polski.

Lwów w obronie całości Rzplitej.

W niedzielę w sali Sokola II. przy ul. Kętrzyńskiego odbyła się imponująca manifestacja, zwołana przez Zw. Obr. Kresów Wsch. jako wyraz protestu polskiego społeczeństwa przeciwko znanym wystąpieniom Treviranusa oraz ostatnim zamachom sabotażowym ukraińskim w Małop. Wsch. Zgromadzeni wypełnili szereg salę Sokola, korytarze lokalu, część zaś, nie mogąc pomieścić się w gmachu, stała na ulicy. Przebieg wiecu był bardzo poważny. Po przemówieniach zebrani przeszli w pochodzie przez miasto.

Zjazd kas oszczędności rozpoczął obrady

W dn. 14 bm. przed poł. w auli Un. J. rozpoczął obrady drugi ogólnokrajowy zjazd komunalnych kas oszczędności. W obradach bierze udział przeszło 200 delegatów z całej Rzplitej. Imieniem rządu witał zjazd min. Natakiewicz.

Podpalenia nie ustają.

Ubiegłej nocy w Oparowie koło Gaja niedaleko Lwowa podpalono stertę owsa, własność dzierżawcy folwarku p. Kuliszka. Sterta splonęła doszczętnie. Tej samej nocy podpalono również w 10 miejscach sterty na folwarku Humievec niedaleko Lwowa. W obu wypadkach podpalenia dokonano przy pomocy środków chemicznych.

W Zimnowodce spłonęło 5 gospodarstw

W sobotę około godz. 9.30 wieczorem nad Skniłowem zajaśniała nagle olbrzymia luna. W pierwszej chwili sądzono, że to płomień dworzec kolejowy w Skniłowie. Podobno z tego powodu zatrzymano nawet pociąg na linii. W niepełną kwadrans po wybuchu pożaru wezwano ze Skniłowa pomocy straży pożarnej lwowskiej. Po przybyciu do Skniłowa straż pożarna stwierdziła, że pał się w odległości przeszło kilometr od Skniłowa wieś Zimnowódka. Na lotnisku wojskowym w Skniłowie, gdzie zauważono pożar, dano strzaj na alarm. Mimo energicznej akcji straży pożarnej, splonęło 5 gospodarstw ze stodołami i tegorocznymi zbiorami. O godz. 12.30 w nocy straż pożarna była jeszcze czynna przy gaszeniu ognia. Pożar powstał skutkiem podpalenia.

SABOTAŻYŚCI CHCIELI PODPALIĆ ŚLUP TELEGRAFICZNY.

Wczoraj niezłani sprawcy, korzystając z tego, że wzdłuż drogi stryjskiej w pobliżu gmachu Korpusu Kadetów złożone były w rowie przydrożnym próżne beczki smolne, zebrał kilka beczek a ułożywszy je pod słupem telegraficznym podpalili w nadziei, że ogień ogarnie słup telegraficzny i przez to zostanie zerwane połączenie telegraficzne ze Stryjem. Gdy sprawcy byli zajęci wzniesieniem ognia, nadeszło kilka osób, na widok których podpalacze rzucili się do ucieczki. Pożar ugaszono, przyczem słup telegraficzny pozostał nienaruszony.



Tadeusz-Juliusz Hübner

Kierownik Mieł. Domu Nocleg. w Krakowie po długich a ciężkich cierpieniach zasnął w Panu opatrzony św. Sakramentami dn. 13 września 1930 r. przeżywszy lat 57. W ciężkim smutku pozostali żona z dziećmi zapraszają na obrzęd pogrzebowy: Krewnych, Przyjaciół i Znajomych Zmarłego, który odbędzie się we wtorek dn. 16 września o godzinie 5 popoł. z kaplicy cmentarza rakowickiego na miejsce wiecznego spoczynku.

Nabożeństwo żałobne

odprawione zostanie we środę dn 17 września o godz. 8 rano w kościele parafjalnym w Podgórzcu.

Pogoń pokonała Wartę, a Wisła Legję.

CRACOVIA NADAL PROWADZI.

Każda niedziela ligowa kryje w sobie niepokój i emocje im bardziej zbliżamy się do finału. Słabi biją silnych i vice versa. Niespodzianki sygnują się, jak z rogu obfitości. Tak było i wczoraj podczas pięciu dalszych walk ligowych. Klęski faworytów: Warty i Legji umocniły pozycję dotychczasowego lidera — Cracovii. Warta u siebie w domu doznała porażki od Pogoni w stosunku 1:0. Trzeba zaznaczyć, że Lwówianie po raz drugi w tym roku pokonali zeszlórocznego mistrza (we Lwowie 3:0), czego nie dokazała żadna inna z drużyn ligowych! Wisła miała szczęśliwy dzień po zeszló-

niedzielnej klęsce z Garbarnią i odprawiła Legję do domu z utraceniem punktami, wygrywając mecz 1:0. Derby stołeczne Polonia—Warszawianka nie przerwały serji zwycięstw Polonii, datujących się od dnia 25 maja b. r. Warszawianka skazana niemal na pewny wylos z Ligi, przegrała spotkanie w stosunku 4:1. Z zagrożonej strefy wysunęli się szczęśliwie Czarni, bijąc Ruch 2:1, zaś I. K. S. umocnił swe środkowe stanowisko tabeli, pokonawszy swego miejscowego rywala L. T. S. G. w stosunku 2:0.

WAWEL MISTRZEM A-KLASY.

Trzecie, decydujące o mistrzostwie krakowskiej A-klasy spotkanie piłkarskie między W. K. S. Wawelem a Makkabi, rozegrane na neutralnym boisku „Cracovii“, zakończyło się zasłużonym zwycięstwem Wawelu w stosunku 2:1, dzięki czemu wchodzi on do rozgrywek międzygrupowych o wejście do Ligi.

REGATY „SOKOŁA“ KRAKOWSKIEGO.

Oddział Wioślarski „Sokoła“ Krakowskiego urządził w dniu 21 września b. r. na Wiśle między Norbertankami a Mostem Dębickim — Ogólnopolskie Międzyklubowe Regaty Wioślarskie. Regaty zapowiadają się bardzo interesujące ze względu na liczny udział różnych obcych klubów, zwłaszcza, że przewidziane są bardzo ładne nagrody. Najwięcej zainteresowania budzi bieg ósemek i jedynek, zwłaszcza, że w ostatnich wśród pierwszorzędnych wioślarzy startował będzie Sadowski, członek OWSK., a ostatnio bezkonkurencyjny zwycięzca na skifie w Warszawie i Bydgoszczy.

Sport zagraniczą.

— Mistrzostwo świata kolarzy szosowców

zdołał w r. bież. Włoch Martino, pokrywając trasę 210 km. w 7 godz. 7 min i 5 sek.

— Austriackie mistrzostwo w 10-holu zdobył Beck (W. A. F.), osiągając 6.747,26 pkt. Dawny mistrz Wessely z powodu choroby nie startował.

— 10-hól o mistrzostwo Czechy wygrał Bousek (Slavia) — 6.158,19 pkt. Wynik bardzo słaby.

— Mistrz górski Europy w jeździe automobilowej, Hans v. Stuck podczas wyścigu na Pötschenpass pod Wiedniem, przebył trasę 4.500 m. w czasie 3.38,2 s. bijąc dotychczasowy rekord o 34 sek. z przeciętną 74,106 km. na godzinę.

— Mistrzem tenisowym Węgier został doskonali zawodnik czeski, Menzel, zwycięzcy starego mistrza węgierskiego Kehrlinga 4:6, 6:3, 6:4 i 6:1.

— Okrzyczany biegacz austriacki Rinner, któremu prorokowano pobicie rekordu świata (!) i to już w najbliższym czasie, bardzo prędko stracił formę. Ostatnio na 400 m. był trzeci dopiero, za mało znanymi Niemcami: Nöllerem i Kisterssem.

Balkańska Pompeja.

W serbskiej Macedonii, przy wsi Gradsko odkryto już przed laty ślady znacznego a starożytnego miasta Stobi. Od r. 1924 są w toku roboty wykopaliskowe lecz teraz dopiero można mówić o prawdziwym odkopaniu miasta. Będzie ono stanowić wielkie muzeum o szczególnym znaczeniu, gdyż to początkowo greckie miasto, a następnie zdobyte przez Rzymian i podniesione do godności stolicy jednej z prowincji macedońskich, wykazuje ślady osobliwego stopienia dwu cywilizacji: znać tu rysy greckiego charakteru, który się później zmienił i przyjął wyraz Rzymskiej cywilizacji.

Założenie miasta Stobi jest niepewne. Pierwszy raz o niem wspomina Liwiusz, donosząc, że w r. 197 przed Chr. Filip V. macedoński zdobył Stobi. Ale już wtedy gród ten był stary. W 30 lat później według Liwiusza otrzymało miasto przywilej bicia własnych monet. Wykopana moneta z brązu potwierdziła ten szczegół historyczny. Wśród biskupów zgromadzonych na Concilium ekumenicznym w Nicei znajdował się także biskup Budisz ze Stobi. Z owych czasów datuje się również powstanie wielkiej bazyliki, którą obecnie odkopano. Napis na niej poucza, że została zbudowana przez niejakiego Filippusa biskupa stobijskiego. W r. 479 Gotowie wschodni zrabowali i spalili to miasto. Mieszkańcy jednak odbudowali je i dopiero w 7 stuleciu po Chrystusie rozpoczyna się okres upadku tego grodu.

Z początkiem robót około wykopania dawnej stolicy odkryto teatr grecki, nie posiadający sceny. Zamiast niej była tylko arena wysypana piaskiem. Teatr ten służył zapewne do walk ze zwierzętami i walk gladiatorów. Budynek obłożony był na 5 tysięcy widzów. Siedzenia wznosiły się amfiteatralnie i były wykonane z białego marmuru. Na niektórych płytach widać wyryte nazwiska ostatnich właścicieli miejsc. W pobliżu teatru znaleziono szczytki wielkiej bazyliki. Składa się ona z trzech naw i resztki wskazują na niezwykle przepych, jaki panował we wnętrzu świątyni. Ślady wskazują, że kościół padł ofiarą pożaru.

Dużo jeszcze zabytków leży zaszypanych ziemią i dopiero systematyczna i ostrożna praca zdoła odsłonić nam charakter i wygląd tej starożytnej stolicy. Jest to jakby druga Pompeja dla naszych czasów.

Moskwa 14. 9. (PAT). Onegdaj przybył do Moskwy Rabindranath Tagore. Znacomitemu pisarzowi hinduskiemu towarzyszą w podróży: siostrzenica, dwaj sekretarze oraz lekarz przyboczny. Razem z Rabindranthem przybyła do Moskwy córka znakomitego uczonego niemieckiego Einsteina. Tagore ma zabawić w Moskwie do końca września.

Nowy Jork 13 września. Kolo Enid w pobliżu Oklahomy splonął cały pociąg towarowy, składający się przeważnie z wagonów cysternowych pełnych ropy. Pastwą ognia padło także kilku pasażerów na gapę, którym nadszedła na ratunek straż kolejowa odmówiła udzielenia pomocy.

TERMIN KONSEKRACJI KS. BISK. NOM. ADAMSKIEGO NIEUSTALONY.

(KAP.) Z miarodajnego źródła dowiadujemy się, iż dzień konsekracji i ingresu J.E. Ks. Biskupa-Nominata Adamskiego jeszcze nie jest ustalony. Podane w pismach wiadomości nie są autentyczne.

ŚMIERĆ PROWINCJAŁA OO. BAZYLIJANÓW.

W sobotę dn. 13 bm. zmarł s. p. O. Anastazy Kalysz, prowincjał zakonu OO. Bazylianów.

300 DOLARÓW MIESIĘCZNIE.

„Robotnik“ przypomina że w latach 1923 i 24 socjaliści dawali Józefowi Piłsudskiemu zasiłki pieniężne.

„W tych bowiem latach robotnicy polscy w Stanach Zjednoczonych, zorganizowani w P. P. S., zbierali między sobą i posyłali co miesiąc do Sulejówka dla Józefa Piłsudskiego 300 dolarów. Piłsudski te pieniądze z krwawicy robotniczej przyjmował i nie słyszeliśmy, aby z nich zrobił inny niż prywatny użytek“.

Widocznie dzięki tym obfitym zasiłkom (a może i dochołom z paru wydanych książek) mógł Piłsudski swą pensję marszałkowską przeznaczać na cele inwalidów, co wówczas robiło b. dobre wrażenie, a co teraz dopiero się wyjaśnia.

Prof. Piccard odłożył lot.

Berlin. (PAT). Zapowiedziany na dziś w Augsburgu start balonu prof. Picarda nie odbył się. Około godz. 6-taj rano prof. Picard wraz ze swoim asystentem wsiadł do aluminiowej gondoli, która została szczerze zamknięta. Po przymocowaniu gondoli do balonu okazało się, że jest ona za ciężka, wskutek czego balon nie mógł się wznieść w górę. Startowi przeszkadzał również silny wiatr. Wobec tego prof. Picard zaniechał startu i odłożył swój lot do najbliższych dni, kiedy poprawią się warunki atmosferyczne.

TRZĘSIENIE ZIEMI W OKOLICACH KORYNTU.

Ateny. (PAT). Od onegdaj do dzisiejszego dnia sejsmografy obserwatorium ateńskiego zarejestrowały 16 wstrząśnień podziemnych w okolicach Koryntu. Niekóre z nich odznaczały się znaczną siłą. W kilku miejscowościach zanotowano dość duże szkody. Na razie szczegółów brak.

LOT JAPONJA—STANY ZJEDNOCZONE.

London. (PAT). Według doniesień z Sambougi (Japonja), amerykańscy lotnicy Bromley i Gatty odlecieli dzisiaj rano o godz. 5.08 na jednoplanetowej City of Tacoma, dla dokonania rajdu ponad Oceanem Spokojnym bez lądowania na dystansie 4.000 mil do Tacoma w stanie Waszyngton.



Cierpienia wątroby i nerek

leczy sól owocowa Karposal.

Cena zł. 4.00.

Sposób użycia załączony.

KARPOSAL
Karpinskiego

Bezpośrednia taryfa towarowa między Polską a Stanami Zjedn.

Na podstawie porozumienia zawartego między P. K. P. a Tow. Okręgowym w Stanach Zjednoczonych A. P. „American Seantice Line“ wprowadzono w życie taryfę na przewóz towarów między Polską a portami Stanów Zjednoczonych przez port gdański, Nowa taryfa daje możliwość nadania towaru na jednej ze stacyj P. K. P., włączonych do taryfy wprost do portów amerykańskich, a więc: Baltimore, Norfolk, Boston, Filadelfja, Portland i Nowy Jork i odwrotnie na podstawie jednego dokumentu przewozowego, którym jest list przewozowy — konosament przy zastosowaniu bezpośredniej stawki przewozowej między stacyjami polskimi, a wymienionym portem Stanów Zjednoczonych.

List przewozowy-konosament może być adresowany na pewną osobę lub też wystawiony na zlecenie. Możliwość indosowania na osoby trzecie w tym ostatnim wypadku ułatwia niezmiernie transakcje handlowe przesyłaniem towarem. Taryfa obejmuje 165 pozycyj towarowych dla eksportów polskich i 296 pozycyj dla importów ze Stanów Zjednoczonych. W miarę potrzeb handlu i życzeń sfer przemysłowych i handlowych następować może dalsze rozszerzenie taryfy. Taryfa daje duże korzyści, powodując przyspieszenie przewozu, możność ścisłego kalkulowania kosztów i t. d. wpłynie to niewątpliwie korzystnie na rozwój obrotów handlowych między Polską a Stanami Zjednoczonymi.

Teatr, literatura, muzyka.

TRZY KATEGORJE TEATRÓW WIEDENSKICH.

Austriacki związek dyrektorów teatrów uchwalił onegdaj na posiedzeniu podział teatrów Wiednia na trzy grupy. Teatry, należące do pierwszej grupy będą czynne przez 11 miesięcy w roku, w drugiej grupie — dziesięć miesięcy, a w trzeciej — 9 miesięcy. Nowy podział wejdzie w życie w sezonie 1931/32 roku po uprzednim porozumieniu się z aktorami.

HEINE BYŁ MARNYM CZŁOWIEKIEM.

Znakomity poeta niemiecki, Heine, był dość marnym człowiekiem poza literaturą. Mało galganiaństwa tego doskonałego liryka, a zarazem jadowitego ironisty bezlitośnie wyciąga na światło dzienne ostatni jego biograf Camille Mauclair w dziele p. t. „La vie humilée de Henri Heine“.

NOWY JORK KU CZCI WERGILJUSZA.

Biblioteka publiczna w Nowym Jorku, celem uczczenia 2000-nej rocznicy urodzin Wergiljusza, zorganizowała wystawę rękopisów i dzieł drukowanych, dotyczących wielkiego poety rzymskiego. Najcenniejszymi okazami tej wystawy są egzemplarze Eneidy z 10-go i 18-go stulecia oraz tom Georgików z 15-go wieku.

ZGON HISZPAŃSKIEGO KOMPOZYTORA.

W Madrycie zmarł kompozytor operowy, San Jose, urodzony w 1866 roku. Jose napisał kilkanaście oper, z których najbardziej popularną był „Don Kiszot“.

FESTIWAL MUZYCZNY W WENECCJI.

W Weneccji i na Lido odbył się wielki festiwal, zorganizowany przez Międzynarodową Komisję Muzyczną. Z programu dzieł najwybitniejszych kompozytorów włoskich i obcych wykonano utwory Karola Szymanowskiego. Wykonawcami byli: orkiestra rzymskiego Augustem i zespoły: neapolitańskie, weneckie oraz florenckie.

MUZYKA I TAŃCE POLSKIE W BRUKSELLI.

W Brukseli odbył się w prywatnym teatrze honorowego konsula generalnego Polski, J. Vaxelaire, wieczór muzyki i tańców polskich, który zgromadził przeszło 200 osób z najważniejszych sfer muzycznych Belgji. Na program złożyły się produkcje muzyczne pianisty profesora Z. Drzewieckiego, wokalne p. St. Korwin-Szymanowskiej oraz choreograficzne p. Haliny Szmolc-Fitelbergowej. Na koncercie obecni byli również uczestnicy festiwalu muzyki współczesnej w Londynie. Artystów polskich przyjęto entuzjastycznie.

Cesarz austriacki w murach Krakowa

Charakterystyczny dokument z przed 50-ciu lat.

Z okazji 50-lecia „Dziennika rozporządzeń stoł. król. m. Krakowa“ wydał magistrat ciekawą „Kronikę krakowską z roku 1880“, zawartą w pierwszym numerze tego jubileuszowego Dziennika. Znajdujemy tam wiele ciekawych dokumentów, dotyczących życia narodowego, kulturalnego, gospodarczego i politycznego miasta przed 50 laty, przyczem najobszerniej jest podany opis pobytu cesarza Franciszka Józefa I. w Krakowie w pierwszych dniach września 1880 roku. Powtarzamy tu niektóre ustępy tego charakterystycznego dokumentu z kart historii Krakowa z przed pół wieku.

Przy huku stu jeden strzałów działowych, podaje Kronika — przybył Cesarz i Król o godzinie 10. do Krakowa. Na dworcu, przystrojonym artystycznie w wieńce, chorągwie i festony, oczekiwali Monarchę z całego kraju przybyłe deputacje rad powiatowych, a zatem kilkaset obywateli w bogatych, pięknych strojach narodowych, prezydent Zyblikiewicz, członkowie Wydziału krajowego, reprezentacje miast, starosta krakowski hr. Badeni, naczelnicy władz wojskowych i cywilnych i t. d.

Prezydent miasta przybył w spuszczonym czterokonnym pojeździe. Woźnica z konia po krakowsku w białej karazyi — dwaj hajducy w pięknych strojach o barwach miasta, błękitnych i białych. Jest to zaprzęg najdokładniej krakowski, śliczny i dziarski. Prezydent w wspaniałym polskim ubraniu również o barwach Krakowa był ubrany. Za szpalerem szlachty stała kompanja wojska; muzyka wojskowa zagrała hymn austriacki.

Cesarz wysiadłszy z wagonu udał się wprost do kompanji honorowej, poczem zwrócił się do sali, gdzie zgromadzone były deputacje. Namiestnik, prezydent miasta i naczelnicy władz powitali cesarza, który wśród grzmiących okrzyków: „Niech żyje!“ wszedł do sali. Tu imieniem kraju całego Marszałek krajowy Ludwik Wodziecki przemówił po polsku i rusku, poczem cesarz odpowiedział, dziękując za serdeczne powitanie.

Poprowadzony przez Prezydenta Zyblikiewicza, jadącego czwórka krakowską, udał się cesarz w powozie wśród szpaleru straży honorowej obywatelskiej i straży pożarnych ochotniczych, wśród niezliczonych tłumów droga, ubraną w chorągwie i festony do Bramy Floryańskiej. Deputacje powiatowe i miejskie zamiast wsiadać do powozów, powzięły naraz zamiar towarzyszyć pieszo cesarzowi aż do jego rezydencji, otaczając powóz, co też wykonywały i co było widokiem wspaniałym i rozczulającym. Przy Bramie Floryańskiej wysiadł cesarz z powozu, a Prezydent Zyblikiewicz powitał go polską przemową.

Rondel przystrojony był w herby, festony różnobarwne, wieńce i kwiaty. Na dole stali półkolem członkowie Rady miejskiej, na galerjach damy. Prezydent miasta wysiadłszy z pojazdu powitał cesarza, który zająwszy przed zbraną Radę, wysiadł z pojazdu. Sekretarz Rady miejskiej p. Zawilowski zbliżył się, trzyma-

jąc na ponsowej poduszce ozdobionej herbem miasta złote klucze, które jako symbol oddania miasta cesarzowi ofiarował. Zauważono powszechnie, że cesarz, który rozumie nasz język, słuchał mowy Prezydenta Zyblikiewicza z widocznym zadowoleniem, bo nawet podczas ustępu o opiece nad instytucjami narodowymi, skinieniem głowy stwierdził słowa mówcy. Po mowie Prezydenta Zyblikiewicza zabrał głos cesarz i w serdecznych słowach podziękował za przyjęcie, jakie mu zgotowano.

Cesarz dotknawszy się kluczy, ofiarowanych mu przez Prezydenta Zyblikiewicza, wsiadł do powozu i starożytną bramą wjechał do grodu Piastów i Jagiellonów.

Orszak w majestatycznej wspaniałości postępował ulicą Floryańską i Rynkiem aż do rezydencji cesarskiej w pałacu „Pod Baranami“. Wjechał do bramy cesarz wysiadł i odbył przegląd kompanji honorowej, która frontem stała do rezydencji cesarskiej. Powrócił następnie do pałacu, witany tam przez duchowieństwo z biskupem krakowskim Albinem Dunajewskim na czele, przez dostojników dworu i gospodarstwo Arturów Potockich z rodziną. Nastąpiły audyencje. Pierwszym przyjęty został wysłannik cesarza rosyjskiego generał Albedyński, gubernator Warszawy, poczem deputacja szlachty, wojska i wreszcie Rada miejska in corpore z Prezydentem Zyblikiewiczem na czele, który w krótkich słowach podziękował cesarzowi za odwiedzenie Krakowa. W rozmowie z Prezydentem zwrócił cesarz uwagę, że miasto samo przez się piękne, teraz jeszcze ozdobniej wygląda. Następnie przyjął cesarz inne deputacje, poczem udał się na Wawel, gdzie go oczekiwali biskup Dunajewski, otoczony duchowieństwem, namiestnik Alfred Potocki, delegat Badeni, konserwator starożytnych zabytków Lępkowski. Cesarz od razu postępował pod baldachimem przy boku Biskupa do wielkiego ołtarza. Przechodząc koło kaplicy św. Stanisława, przykląkł i modlił się; kiedy doszedł do wielkiego ołtarza Biskup przemówił od ołtarza i udzielił cesarzowi benedykcję.

Nastąpiło zwiedzenie kaplic i pomników królów polskich. Cesarz zszedł do grobów, gdzie konserwator pomników p. Lępkowski objaśniał, a gdzie spotkał się z nagrobkami kilku królówien z domu Habsburgów. Wychojąc z podziemi, wyraził cesarz namiestnikowi swoje głębokie zadowolenie z tych odwiedzin. Udał się cesarz potem do skarbcza. Z Wawelu odjechał ulicami: Grodzką, Szewską i Karmielicką do Łobzowa, następnie na Błonia, dokąd wyruszyło paręset włościan na dziarskich koniach w karazyach białych z krakowską wyszywaną. Banderye te włościan wyglądały niezmiernie dzielnie i okazały taką zrzeczność i wprawę w obrotach, że powszechny wzburzył podziw. Za zbliżeniem się cesarza, kawalkada sformowała się w pułk i w dwóch półkolach otoczyła pojazdy cesarskie, towarzysząc im aż do miasta.

O godz. 6 wieczór wydał cesarz obiad w swej rezydencji na 50 osób, na którym był obecny kwiat naszego społeczeństwa. W czasie poobiedniego cercle rozpoczął się pochód z pochodniami i muzyką górników, podczas którego cesarz ukazał się na balkonie, przywitany frenetycznymi, pełnymi zapału okrzykami. Zająłszy też pierwsze blaski iluminacji o godzinie 8 1/2. Cesarz wjechał w powozie dworskim wraz z namiestnikiem, poprowadzony

prezydentem Zyblikiewiczem, który jechał wraz z delegatem Badenim dziarską swoją czwórka krakowską. Eskortę stanowili Krakusi na koniach. Cesarz udał się naprzód ulicą Grodzką na Stradom, zwrócił się koło kościoła Dominikanów na planty, a plantami aż do kolei, stamtąd nazad ulicą Floryańską na Rynek, potem Sławkowską, znowu na planty i ulicą Szewską do swej rezydencji. Powróciwszy do domu, podziękował prezydentowi Zyblikiewiczowi za tak świetny obchód pierwszego dnia jego pobytu.

Następnego dnia cesarz przybył w towarzystwie namiestnika i prezydenta Zyblikiewicza o godz. 2-giej do Collegium Jagiellonicum. Brama pięknego gotyckiego budynku przystrojona była w chorągwie z barwami fundatorów i dobrodziejów Uniwersytetu, jako to chorągiew z Orlem Piastowskim (Kazimierza Wielkiego), Jadwigi, Jagiellońskim, Zygmuntowski, Stefana Batorego i Stanisława Augusta, oraz olbrzymią chorągwią z herbem Uniwersytetu (dwa złote beria na tle niebieskim). U bramy witał cesarza: prorektor J. Szujski, dziekan Wydziałów X. Drozdziejewicz, Dr A. Bojarski, Dr Korczyński, Dr Alth i dyr. Biblioteki Dr Karol Estreicher. Wzdłuż akad, schodów i arkad wiodących do Biblioteki, stała młodzież akademicka. Profesotowie Uniwersytetu w togach, oczekiwali cesarza w sali Obiedzińskiej, gdzie przygotowano krzesło tronowe i stolik do podpisu w pamiątkowej księdze. Cesarz wysłuchał mowy prorektora Szujskiego i odpowiadał na nią, poczem podpisał się na przygotowanej ozdobnej karcie w pergaminowej księdze zwiedzających, którą rozpoczął Henryk Walezysus.

Ze świątyni wiedzy udał się cesarz do mieszkania mistrza Jana Matejki na ulicy Floryańskiej. Gospodarz w pięknym salonie, przepelnionym przedmiotami sztuki, zgromadził kilka obrazów i szkiców, najulubienszych swoich dzieł, jak portret dzieci, dwa szkice z epizodami z bitwy wiedeńskiej, oraz najświeższy obraz przedstawiający spotkanie w 1515 roku cesarza Maksymiljana z Zygmuntem I., królem polskim i jego bratem Władysławem, królem węgierskim i czeskim, któremu towarzyszy w pacholeym jeszcze wieku syn Ludwik. Tę chwilę przedstawił mistrzowski pędzel Matejki na płótnie nie wielkich rozmiarów, ale wspaniałego wykończenia. Mistrz Matejko zwrócił się do cesarza z prośbą, aby zechciał obraz ten przyjąć na pamiątkę bytności w Krakowie. Następnie udał się cesarz do Muzeum Czartoryskich. Oczekiwali go tam prawie wszystkie członkowie rodu Czartoryskich, z których jeden objaśniał. Główne wejście urządzone było przez basztę. Szerokie schody obstawione były figurami, ustawionymi ze starożytnych zbroje polskich. Nad schodami powiewała chorągiew Kościuszkii, w głębi sieni, przy wejściu do sali bibliotecznej, rozpięta była na ścianie wielka chorągiew, zdobyta przez Żółkiewskiego na carach moskiewskich. Cesarz uderzony był bogactwem zbiorów.

Wkońcu udał się cesarz na Wawel dla zwiedzenia zamku, gdzie go oczekiwali konserwator Lępkowski oraz architekt Pryliński, odnowiciel Sukiennic, którego przedstawił cesarzowi prezydent Zyblikiewicz. Cesarz przeszedł prawie wszystkie sale i korytarze zamku. Uderzyła go następnie wspaniałość dziedzińca i majestatycznych krużganków, następnie rozległość i imponujące rozmiary królewskich apartamentów. Zwiedził potem cesarz koszarę straży pożarnej i przypatrywał się niebezpiecznym ćwiczeniom strażaków. Na strzelnicy przybył cesarz poprzedzony strzałami z moździerzy. Wstępnie do sali powitał go król

kurkowy J. Goetz w przepysznym polskim stroju.

Po obiedzie przypatrywał się cesarz widokowi uroczemu, niezwyktemu, jaki przedstawiła urządzona dla uczczenia cesarza uroczystość ludowa „okrężna“ i wesele krakowskie. 4-go września o godzinie 5 z rana opuścił cesarz Kraków, udając się w dalszą podróż po Galicji.

Rzeczy ciekawe.

Wygrane i przegrane w francuskich domach gry.

Wśród graczy, zasiadających do stołów gry w kasynie kąpiel morskich Deauville zwracał niedawno powszechną uwagę bogacz kanadyjski, John Factor, który zasiadając co wieczór z małżonką swą do gry w „Chemin de Fer“ (hazardowa gra w karty), wygrywał przez kilka nocy ogromne sumy. Pewnej nocy jednak odwróciło się nagle szczęście od milionera tak, że w ciągu dwu godzin przegrał 32.000 dolarów. Nie przerwał jednak gry i grając do świtu nie tylko przegrał wszystko, co wygrał w ciągu nocy poprzednich, ale jeszcze dołożył z własnej kieszeni 80.000 dolarów. W Saint-Juan-les-Pins milioner angielski, Jack Coats, objawiając bank kasyna miejscowego, po pewnym syndykatcie greckim, musiał zrzec się tego banku, przegrawszy 80.000 funt. szterl. (około 4 milj. złotych).

Czy śpiewak operowy może być tęgim?

Dyrektor sztokholmskiej opery, John Forsell, podaję do wiadomości całemu zespołowi swych artystów, iż zwracać będzie wielką uwagę na utrzymanie linii ciała śpiewaka. Ponieważ przezwyczajeni śpiewacy operowi odznaczają się dość poważną tuszą, ów „dekret“ Johna Forsella zaniepokoił bardzo szwedzki świat artystyczny.

John Forsell, również sławny śpiewak operowy, przez wiele lat służył jako porucznik w armji szwedzkiej i jeszcze dzisiaj mimo swych lat 62, odznacza się szczupłą postacią. „Duch współczesności, — twierdzi Forsell w swym okólniku, — skłania się ku temu, aby każdy człowiek posiadał jak najwięcej swobody ruchów, oddawał się sportom i wogóle trenował swe ciało. Widok tegiego amanta, czy otyłej bohaterki sprawia przykre wrażenie na widzu. To też wszyscy artyści operowi powinni dbać o formę swego ciała, bo inaczej publiczność na opery wcale nie będzie przychodzić.“

Czuły mąż. — Panie Jakóbie, pańska żona wpadła do studni! — Nie nie szkodzi, bo studni nie używam, odkąd mamy wodociąg.

On swoje zrobi. Ciężko chora Magda mówi do swego chłopca słabym głosem: — Pamiętaj Michał, jakbym umarła, to daj na kościół te 200 zł., co wzięłam za jałówkę, hom już je ofiarowałam... — Ty się nie nie turbuj, tylko rób, co do ciebie należy, a ja już zrobię swoje...

Przyzwyczał się. Pewien misjonarz po powrocie z Afryki znalazł się w towarzystwie, gdzie przeważały panie w mocno wydekoltowanych sukniach. Gospodarz tłumaczył się przed misjonarzem: — No, trudno, taka obecnie moda... — Ależ to nie, jestem z tem oswojony. Wszak przez 10 lat mieszkałem wśród dzikusów.

W szpitalu. — Ilu zmarłych jest dzisiaj? — pyta dużurny lekarz. — Dziewięciu. — Zdaje mi się, że zapisałem wczoraj 10 recept. — Tak, zgadza się, ale jeden z ciężej chorych wzbraniał się przyjąć lekarstwa i dotąd żyje. — Doprawdy? To bardzo dziwne.

H. JAROSZYŃSKA.

30

Prawo pogranicza.

Zresztą czuła, że narzeczony jej wierzy, iż na opinję czara przyszedł żony, jak na opinję żony czara nie może nawet paść cieni cienia, a już to samo, żeby się musiała tłumaczyć, byłoby potępieniem.

Nie, nie mogła mu tego powiedzieć, więc nie mogła spodziewać się od niego pomocy. Tem bardziej, teraz. Czuła, że jemu samemu ciąży pierścionek zaręczynowy. Bolesnie mu było z początku, gdy tak dyskretnie i cicho odsuwała się od niego. W cierpkim uśmiechu zamknął gorycz swą i upokorzenie i bezwiednie zwrócił się w stronę Ady, która darzyła go całym uwielbieniem, na jakie zdobyć się może tylko serce naiwnego, prowincjonalnego podlotka.

Tak. Już się stało. Zresztą musi być konsekwentna. Musi ponieść odpowiedzialność za swój czyn, nie może pozwolić upaść ostatecznie tamtemu, nie może dopuścić, by jego życie stało się przekleństwem dla innych.

Czy aby tylko podoba? Czy ofiara nie będzie nadaremna? Czy tamten zechce jej wysłuchać? Spalono za nim wszystkie mosty. Nawet gdyby chciała, czyż może cofnąć się z drogi?

Cóż ona może osiągnąć kosztem całego życia?

— Co ci jest, Zochno?

Spojrzała na narzeczonego wilgotnemi, lśnjącymi oczyma. Nachylił się nad nią wzruszony. W uderzonym sercu dziewczyny zbudziła się nadzieja. Może jeszcze czas. Może jeszcze da się wszystko naprawić.

— Chciałam z tobą pomówić, Jurku.

— Słucham cię — mówi poważnie, ale błysk współczucia w jego oczach gaśnie, stają się chłodne, prawie niechętnie. Nie, nie warto z nim mówić. Wszystko skończone. Sama tego chciała.

— Słucham cię — powtarza Jerzy prawie niecierpliwie.

Panna Zofja podnosi głowę. Widzi że z ganku patrzy na nich Ada badawczo, trochę nieśmiało.

— Czy nie uważasz, że Ada...

— Co?

— ...bardzo cię lubi.

— Wszyscy mnie lubią w tym domu.

Z wyjątkiem ciebie — dodaje gorzko Zochnik.

— I ja cię też lubię.

Jerzy śmieje się ironicznie.

— Bardzo jesteś łaskawa.

— Tak. Lubię cię naprawdę i pewno nawet Kocham.

— Ogromnie trudno cię zrozumieć.

Panna Zofja wyczuwa w słowach narzeczonego lekkie, och, bardzo lekkie odcięcia lekceważenia, więc odpowiada ze smutkiem:

— Może nie tak trudno, ale ty nie chcesz i na pewno już nie warto.

— Co nie warto?

— Nie warto starać się o porozumienie. Już wszystko przepało.

— Nie mów tak, Zochno. Jesteś przeczulona i zdenerwowana, coś ci dolega, mam nadzieję, że to przejdzie. Ja także jestem zdenerwowany więc lepiej dajmy narazie spokój poważnym rozmowom. No, daj, ucałuj łapki. Prawda Zochno, zgoda między nami?

— Dlaczegożby miało nie być zgody. Myślę, że jeżeli się zupełnie rozstaniemy, to też zgodnie.

— Bardzo się cieszę, ale... co ty mówisz o rozstaniu. — Porucznik jest naprawdę zmartwiony i bardzo zdenerwowany. Fraso bliwie pociera dłońią czoło. — Zochno. Musimy naprawdę rozmówić się poważnie.

— No.

— Wiesz, że jesteś śliczna.

— Przypuścimy.

— I gdybyś tylko chciała, wszystko byłoby dobrze. Wszystko. Widzisz, że jestem szczery, nie chcę tać, że w ostatnich czasach coś zczywiście popsuło się między nami... ale bo ty taka byłaś dziwna.

— Masz rację, Jurku.

— No, więc się popraw. Niech się Zochna poprawi. Jurek wszystko przebaczy.

Panna Zofja westchnęła cicho. Taki to jest ten jej Jurek. Jak łatwo przeszedł nad wszystkim do porządku dziennego. Z jakąż dziecinną potraktował to nonszalancją. Je-

dnakże teraz, właśnie teraz, może dlatego, iż czuła, że wszystko jest prawie stracone, postanowiła bronić swego szczęścia.

— Suchaj Jurku. I ja chciałam ci coś powiedzieć.

— Dobrze, Zochno, ale czy nie uważasz, że słowa są czasem zupełnie zbyteczne.

— Tak, ale nie wówczas, gdy chodzi o rzeczy ściśle określone.

— Masz mi co zwierzyć?

— Tak.

— W takim razie wstrzymaj się. Chciałbym powiedzieć, że ufam ci i chcę uszanować twoje tajemnice.

Brzmiąco to bardzo pięknie, ale panna Zofja zrozumiała, że jej nie kocha i dlatego sądzi, iż nie ma prawa wdziierać się w jej sprawy poufne. Była mu zresztą bardzo wdzięczna, iż oszczędził jej bezużytecznego upokorzenia. Podała mu rękę.

— Dziękuję ci, Jurku. Myślę, że masz rację.

Poważnie ucałował jej palec.

— Wierzę, że będziemy przyjaciółmi.

Ostatnia nitka pękła.

— Tak, rzeczywiście, czasami słowa są zupełnie zbyteczne.

— Zochno!

— Cyt. Rozumiemy się doskonale. Na pewno będziemy przyjaciółmi. Patrz, Król idzie.

ciąg dalszy nastąpi.